

ΕΛΛΗΝΙΚ

ΑΔΕΛΦΗ

ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ

ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ

ΣΥΝΔΕΣΜΟΥ

ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥ.

ΧΩΝ

ΕΛΛΗΝΙ

ΔΩΝ

ΝΟΣΟΚΟ-

ΜΩΝ

Υ  
Γ  
Ε  
Ι  
Α  
Σ



ΘΕΡΑΠΕΙΑ

Τ  
Μ  
Χ  
Κ  
Ο  
Ν

# ΕΛΛΗΝΙΣ ΑΔΕΛΦΗ

ΔΙΜΗΝΙΑΙΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΣΥΝΔΕΣΜΟΥ  
ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΩΝ ΕΛΛΗΝΙΔΩΝ ΝΟΣΟΚΟΜΩΝ  
(Ύψηλάντου 45-47)

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΥΠΟ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Έτησία Συνδρομή Περιοδικού, διά τὸ ἐσωτερικόν δρχ. 50  
» διά τὸ ἐξωτερικόν \$ 3

Διευθύνσεις συμφώνως τῷ Α. Ν. 1092

ΑΝΔΡΟΜΑΧΗ ΖΑΦΕΙΡΙΟΥ, Θεραπευτήριον «Εὐαγγελισμός», Ύψηλάντου 45 - 47

ΤΥΠΟΙΣ: ΤΥΠΟ - ΤΕΧΝΙΚΗ - OFFSET, Ε.Π.Ε, ΜΕΓΙΣΤΗΣ 24, ΚΑΛΛΙΘΕΑ ΤΗΛ. 968.320

Υπεύθυνος τυπογραφείου :

ΙΩΑΝΝΗΣ ΣΟΥΚΗΣ, Βεΐκου 46, Ἀθήναι - 402, Τηλ. 926.687

## Π Ε Ρ Ι Ε Χ Ο Μ Ε Ν Α

ΕΤΗΣΙΑ ΓΕΝ. ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΣ ΤΟΥ Ε.Σ.Δ.Ε.Ν.: Ο ΛΟΓΟΣ ΤΗΣ  
ΠΡΟΕΔΡΟΥ Δος Ε. ΠΑΤΡΙΝΕΛΗ  
ΠΕΠΡΑΓΜΕΝΑ (ΛΟΓΟΣ Κας Σ. ΛΕΔΑΚΗ)  
Ο ΛΟΓΟΣ ΤΗΣ Δος Α. ΖΑΦΕΙΡΙΟΥ  
ΕΚΘΕΣΙΣ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΥ ΤΟΠ. ΕΠΙΤΡ. ΘΕΣ/ΝΙΚΗΣ Δος ΣΑΓ-  
ΚΟΥΝΗ  
ΠΕΠΡΑΓΜΕΝΑ ΤΜ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ (ΛΟΓΟΣ Κας ΤΣΙΚΡΙΤΣΗ—  
ΠΕΡΑΚΗ)  
ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ χρ. 1968—1969 ὑπὸ τῆς Κας Δ. ΑΒΤΖΗ—ΤΑ-  
ΒΛΑΡΙΔΟΥ)  
ΕΚΘΕΣΙΣ ΕΞΕΛ. ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ  
ΠΡΟΣΦΟΡΑΙ  
ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ: ΕΥΡ. ΑΠΟΣΤΟΛΑΚΗ  
ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ἡ ἐκπρόσωπος τοῦ Τμήματος ΕΣΔΕΝ Θεσσαλονίκης Αἰκατερίνη Σαγκούνη ἐκθέτει ἐν συνεχείᾳ τὰ πεπραγμένα τοῦ ὡς ἄνω Τμήματος.

## Η ΕΚΘΕΣΙΣ ΤΗΣ Δίδος ΣΑΓΚΟΥΝΗ

Κα Πρόεδρος, ἀγαπηταὶ Συνάδελφοι,

Ὡς ἐκπρόσωπος τῆς Τοπικῆς Ἐπιτροπῆς Ε.Σ.Δ.Ε.Ν. Θεσσαλονίκης, μὲ ἰδιαίτερη χαρὰ σᾶς μεταφέρω ἐγκάρδιο καὶ θερμὸ χαιρετισμὸ ἀπὸ τὸν Βορρᾶ τῆς πατρίδος μας ἐκ μέρους τῶν Διπλωματούχων Ἀδελφῶν ὄλων τῶν Σχολῶν, μὲ τὴν διαβεβαίωσιν ὅτι παρὰ τὰς δυσκόλους συνθήκας ἐργασίας, τὰς ὁποίας ἀντιμετωπίζομεν, θὰ ἀγωνισθῶμεν, ἀφωσιωμένοι εἰς τὴν ἀποστολὴν τῆς Ἀδελφῆς, μὲ πραγματικὴν πίστιν διὰ τὴν ἀνύψωσιν τῶν ἰδεωδῶν τοῦ Νοσηλευτικοῦ ἔργου ὅπου ἔχει ταχθῆ ἢ κάθε μιά.

Θεωρῶ ἐπίσης ἐπιβεβλημένον καθῆκον, ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τῶν ἀειμνήστων καὶ ἀλησμονήτων συναδέλφων μας Ἑλένης

Τῆς Σχολῆς τοῦ Εὐαγγελισμοῦ  
Τῆς Σ.Ν.Ε.Ε.Σ.  
Τῆς Σ.Ε.Α.Ν.  
Τῆς Σ.Σ.Α.Α) Ν «Β. Φ.»  
Τῆς Κ.Σ.Ν.Θ.  
Τῆς Σ.Π.Ι.Κ.Π.Α.  
Τῆς Σ. Παίδων Ἁγία Σοφία  
καὶ τῆς Γερμανικῆς Σχολῆς

Ἐκ τοῦ ὡς ἄνω ἀριθμοῦ ἐνεγράφησαν κατὰ καιροῦς 232 Ἀδελφαί. Ἐξ αὐτῶν, λόγῳ μεταθέσεων καὶ ὑποτροφιῶν ὡς καὶ ἄλλων παραγόντων, παραμένουν ὡς τακτικὰ μέλη ἄνω τῶν 90 Διπλ. Ἀδελφαί.

Ὅφειλω γὰρ γνωστοποιήσω εἰς τὰς παρισταμένας συναδέλφους, ὅτι χάρις εἰς τὴν δραστηριότητα τοῦ Συνδέσμου ἐπετεύχθη. α) Ὅπως μεταβοῦν μέχρι σήμερον μὲ τὸ σύστημα ἀνταλλαγῆς εἰς Ἀμερικὴν Ἀγγλίαν καὶ Ἑλβετίαν 7 Διπλ. Ἀδελφαί ἐκ Θεσσαλονίκης. β) Ἐλαβον μέρος εἰς τὸ 2ον Πανελλήνιον Συνέδριον τῶν Διπλωμα-

Πετραλιᾶ καὶ Εὐρυδίκης Ἀποστολάκη, τῶν ὁποίων τὴν πολλαπλῆ δρασίῳ των ἤδη ἀνέφερεν ἡ κ. Πρόεδρος ὅτι ἅπασαι αἱ Διπλωματοῦχοι Ἀδελφαί συμμεριζόμεναι τὴν λύπην τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου ἐκφράζουν τὰ θερμὰ αὐτῶν συλλυπητήρια καὶ τὴν βαθεῖαν των συμπάθειαν.

Ὡσαύτως, δὲν παραλείπω γὰρ ἐκφράσω τὴν ζωηρὰν ἐπιθυμίαν ὄλων μας, στενῆς ἐπαφῆς, διὰ τῶν κατὰ καιροῦς ἐπισκέψεων ἐκ μέρους τῆς κ. Προέδρου ἢ μελῶν τινῶν τοῦ Σεβαστοῦ Συμβουλίου, ἵνα ἐκ τοῦ πλησίον μορφώσητε ἰδίαν γνώμην ἐπὶ ζωτικῶν θεμάτων ἀφορώντων τὰς εἰς Θεσσαλονίκη Ἀδελφάς.

Εἰς Θεσσαλονίκη, κατὰ ἓνα πρόχειρον ὑπολογισμὸν, ὑπηρετοῦν εἰς διαφόρους ὑπηρεσίας ἤτοι εἰς Γενικά καὶ Εἰδικὰ Νοσοκομεῖα, ὑγειονομικὸν Κέντρον, Σχολιατρικὴν ὑγεινήν, εἰς Ἱατρεῖα τοῦ Π.Ι.Κ. Π.Α., Ι.Κ.Α., Ἀντιφυματικὸν καὶ Ἀγροτικὰ τοιαῦτα ὡς καὶ εἰς διαφόρους Ἰδιωτικὰς Κλινικάς, ἄνω τῶν 280 Διπλωματοῦχοι Ἀδελφαί. Ἐκ τοῦ συνολικοῦ ἀριθμοῦ τῶν Διπλωματούχων Ἀδελφῶν ἅπασῶν τῶν Σχολῶν, ὑπηρετοῦν:

ἄνω τῶν 30	Διπλωματοῦχοι	Ἀδελφαί
» » 50	»	»
» » 25	»	»
» » 30	»	»
» » 150	»	»
» » 2	»	»
» » 1	»	»
» » 1	»	»

τούχων Ἀδελφῶν ἅπασαι αἱ Διευθύνουσαι Ἀδελφαί, αἱ ὑπηρετοῦσαι εἰς Κρατικὰ Νοσοκομεῖα καὶ ἄλλας ὑγειονομικὰς ὑπηρεσίας, ὡς καὶ ἱκανοποιητικὸς ἀριθμὸς Ἀδελφῶν, εἰς τὰς περισσοτέρας τῶν ὁποίων ἢ 10ήμερος ἀπουσία ἐκ τῆς ὑπηρεσίας των ἐθεωρήθη ἐκπαιδευτικὴ ἄδεια, μετὰ τῆς δικαιουμένης ἀποζημιώσεως καὶ ὄλων τῶν ἐξόδων κινήσεως. γ) Ἐδόθη ἢ εὐκαιρία γὰρ λάβουν μέρος κατὰ τὸν ὡς ἄνω τρόπον εἰς τὸ Διεθνὲς Συνέδριον τῶν Διπλ. Ἀδελφῶν, πραγματοποιηθὲν εἰς Μονρεάλ Καναδᾶ, τρεῖς Διπλωματοῦχοι Ἀδελφαί, ἐκ τῶν

δοποιών ή μία μετά του συζύγου αυτής.

Και τώρα θα μου είπητε και σεΐς τί κά-  
νετε εις Θεσσαλονίκην; 1) Καταβάλλουμε  
κάθε δυνατή προσπάθεια, ώστε μέρα με  
τή μέρα, να αυξάνη ο αριθμός των μελών  
εις τὸ Ε.Σ.Δ.Ε.Ν. 2) Φροντίδα διὰ τὴν  
πώλησιν τοῦ τεύχους τοῦ Περιδικοῦ ὅ-  
περ εἶναι ἀφιερωμένον εἰς μνήμην Ἀθη-  
νάς Μεσολωρᾶ. Τοῦτο ἠγοράσθη ὑπὸ τῶν  
Διπλ. Ἀδελφῶν, ἀλλὰ καὶ ἐκ σημαντικοῦ  
ἀριθμοῦ Ἐθελοντῶν Ἀδελφῶν τοῦ Ε.Ε.Σ.  
Τὸ αὐτὸ ἐγένετο καὶ διὰ τὴν διάθεσιν τῶν  
ἡμεροδεικτῶν ἔτους 1969. Πολὺ συνέβα-  
λε ἡ διεύθυνσις τῆς Κ.Σ.Ν.Θ. ὥστε νὰ ἐ-  
φοδιασθῶσι δι' αὐτοῦ ἅπασαι αἱ φοιτῶσαι  
εἰς τὴν σχολὴν μαθήτριάι. 3) Ἐδόθη με-  
γάλη προσοχὴ ὥστε νὰ ἀποσταλῆ εἰς ἁ-  
πάσας τὰς εἰς Θεσσαλονίκην ὑπηρετούσας  
Διπλ. Ἀδελφάς, ἐγγεγραμμένας καὶ μὴ εἰς  
τὸν Ε.Σ.Δ.Ε.Ν. τὸ ἐρωτηματολόγιον 4)  
Διατίθενται τὰ καθ' ἕκαστον 2μηνον ἀπο-  
στελλόμενα τεύχη τοῦ περιοδικοῦ «Ἑλλη-  
νὶς Ἀδελφῆ» εἰς τὰς δικαιούχους. Εἰς τὰς  
ἀνωτέρω προσπάθειάς συμβάλλει ἀποκλει-  
στικᾶ ὁ Ε.Ε.Σ., διότι γνωρίζουν τὰ μέλη  
ὅτι καθ' ἑκάστην Πέμπτην καὶ κατὰ τὰς  
ἀπογευματινάς ὥρας θὰ εὔρουν τὴν ὑπεύ-  
θυνον τῆς Τοπικῆς Ἐπιτροπῆς εἰς τὰ γρα-  
φεῖα τῆς Ἐφορείας Ἀδελφῶν Ε.Ε.Σ. Δια-  
τίθεται ἡ ἀπαιτουμένη γραφικὴ ὕλη, δα-  
κτυλογράφησις καὶ ἅπασαι αἱ τηλεφωνι-  
καὶ συνδιαλέξεις ἔστω καὶ ὑπεραστικαὶ ἐ-  
πιβαρύνουσι τὸν Ε.Ε.Σ. Ἡ ἀποστοιλή τῶν  
περιοδικῶν ἢ ἄλλων ἐντύπων γίνεται διὰ

### ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ

α) Ἐκ συνδρομῶν	13680
β) Ἀπὸ πώλησιν σημάτων	650
γ) Ἀπὸ πώλησιν ἡμεροδεικτῶν	3000
Σύνολον	17330

τῶν συνεχῶς κινουμένων ἀσθενοφόρων αὐ-  
τοκινήτων τοῦ Σ.Π.Β. ἄνευ οὐδεμιᾶς δα-  
πάνης ἐκ μέρους τοῦ Ε.Σ.Δ.Ε.Ν. Κατὰ  
τὴν ἑορτὴν ἥτις ἐγένετο διὰ τὸ κόψιμον  
τῆς βασιλόπιττας τῆς Ἐπιτροπῆς μας, καθ'  
ἣν ἐδόθη τέϊον, διετέθη παρὰ τοῦ Ε.Ε.Σ.  
ἡ ἀπαιτουμένη ποσότης ζαχαρέως καὶ  
τεΐου.

Τελειώνοντας θὰ ἤθελα νὰ γνωρίσω ὑ-  
μῖν ὅτι, κατὰ τὸ διαρρεῦσαν διάστημα τοῦ  
ἔτους 1969 ἦτοι ἀπὸ 1.12.68 - 30.11.69,  
τὸ τμήμα Ε.Σ.Δ.Ε.Ν. Θεσσαλονίκης ἐπέ-  
δωσε κατὰ τὸν ἀπολογισμὸν τοῦ διαρρεύ-  
σαντος ἔτους τὰ ἀκόλουθα ἀποτελέσματα.

- |   |    |
|---|----|
| 1) Ἐνεγράφησαν νέα μέλη   | 24 |
| 2) Ἀνανέωσαν τὴν συνδρομὴν των  | 11 |
| 3) Ἐσυνέχισαν ἀπὸ τῆς ἐγγραφῆς<br>των καταβάλλοντας τακτικῶς<br>τὴν συνδρομὴν των   | 56 |
| 4) Ἐντὸς τῶν δραστηριοτήτων τῆς καθ'<br>ἡμᾶς Ἐπιτροπῆς ἐγένετο εἰς λίαν φι-<br>λικὴν καὶ θερμὴν ἀτμόσφαιραν τὴν<br>16ην Ἰανουαρίου λήγοντος ἔτους, εἰς<br>τὴν αἴθουσαν δεξιῶσεων τῆς Κρα-<br>τικῆς Σχολῆς Νοσοκόμων ἡ ἑορτὴ<br>διὰ τὸ κόψιμον τῆς βασιλόπιττας. |    |

Εἰς τὴν ἀνωτέρω συγκέντρωσιν συμμε-  
τεῖχον περίπου 140 συνάδελφοι ὄλων τῶν  
Σχολῶν.

Τυχερὴ διὰ τὸ χρυσὸ ἦτο ἡ εἰς 424 Σ/Ν  
ὑπηρετούσα Διπλωματοῦχος Ἀδελφὴ Δίς  
Μαρκέλλα Ζίλκα.

### ΠΛΗΡΩΜΑΙ

α) Διὰ Τ.Τ.Τ.	273
β) Διὰ Ὀδοιπορικὰ	693
γ) Διὰ τὸ κόψιμον τῆς πίττας	1113
Σύνολον	2079

Ἐν Θεσσαλονίκη, Δεκέμβριος 1969

Εὐχαριστῶ  
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΣΑΓΚΟΥΝΗ